



Ysgol Gymraeg Aberystwyth

Yr Ysgol Gymraeg, Coedlan Plascrug, Aberystwyth, Ceredigion SY23 1HL

Ffôn / Tel: 01970 617613 Ffacs / Fax: 01970 636742

Prifathro / Headteacher: Mr R. Clive Williams

Diolch am gymryd amser i lenwi a dychwelyd yr holiadur ar ddiwedd tymor yr haf eleni, mae'n ein cynorthwyo i wella'r ysgol ar gyfer y dyfodol. Derbyniwyd 94 ymateb yn ôl. Mae eich sylwadau yn bositif iawn ac yn rhoi hyder i ni ein bod yn gweithredu ar lefel sy'n plesio bron pob un o'r rhieni / gwarcheidwaid. Rydym yn falch o weld cynnydd amlwg yn y nifer sy'n hapus gyda gwaith cartref dros y ddwy flynedd ddiwethaf. Eleni, rydym wedi adnabod y meysydd canlynol fel rhai fydd angen i ni sicrhau mwy o gysondeb ar draws yr ysgol er mwyn parhau i wella'r ddarpariaeth:

1. Creu strategaethau i sicrhau fod rhagor o'r disgylion yn dewis siarad Cymraeg yn ystod amser chwarae.
2. Sicrhau bod gwybodaeth yn cael ei rannu gyda rhieni/gwarcheidwaid h.y atgoffa a chyfeirio rhieni at wybodaeth ar y wefan megis y dudalen polisiau/llawlyfr yr ysgol/llythyrau digwyddiadau ayyb

Thank you for taking time to complete and return the parental questionnaire at the end of the summer term, this information helps us improve the school in the future. We received 94 responses. Your comments are very positive and give us confidence that we are operating at a level that pleases nearly every single parent / guardian. We are pleased that more of you are happy with the homework arrangements, which has improved over the last couple of years. This year we have identified the following aspects as issues that we will need to focus on in order to ensure consistency across the school in order to further improve the provision.

1. We need to create a strategy to ensure that more children choose to speak Welsh during play times.
2. Ensure information is shared with parent i.e remind and refer parents to the school website for information on policies, school prospectus, letters etc

Diolch yn fawr / Thank you.

R C Williams,

Pennaeth / Headteacher

Medi 2015

CWESTIYNAU / QUESTIONS					
Ar gyfer pob un o'r datganiadau isod, ticiwch y blwch sy'n adlewyrchu'ch barn o'r mewn perthynas ag Ysgol Gymraeg Aberystwyth.					
		Cytuno'n gryf Strongly agree	Cytuno Agree	Anghytuno Disagree	Anghytuno'n llwyr Strongly disagree
1	Rwy'n fodlon â'r ysgol yn gyffredinol <i>Overall I am satisfied with the school</i>	90%	10%		
2	Mae fy mhlentyn yn hoffi'r ysgol hon <i>My child likes this school</i>	84%	15%	1%	
3	Cafodd fy mhlentyn gymorth i ymgartrefu'n dda pan ddechreuodd yn yr ysgol <i>My child was helped to settle in well when he or she started at the school</i>	82%	17%	1%	
4	Mae fy mhlentyn yn gwneud cynnydd da yn yr ysgol <i>My child is making good progress at school</i>	92%	8%		



Ysgol Gymraeg Aberystwyth

Yr Ysgol Gymraeg, Coedlan Plascrug, Aberystwyth, Ceredigion SY23 1HL
Ffôn / Tel: 01970 617613 Ffacs / Fax: 01970 636742

Prifathro / Headteacher: Mr R. Clive Williams

5	Mae disgyblion yn ymddwyn yn dda yn yr ysgol <i>Pupils behave well in school</i>	85%	15%			
6	Mae'r addysgu yn dda <i>The teaching is good</i>	81%	19%	1%		
7	Mae'r staff yn disgwyl i fy mhlentyn weithio'n galed ac i wneud ei orau <i>Staff expect my child to work hard and do his or her best</i>	93%	7%			
8	Mae'r gwaith cartref sy'n cael ei roi yn adeiladu'n dda ar yr hyn mae fy mhlentyn yn ei ddysgu yn yr ysgol <i>The homework that is given builds well on what my child learns in school</i>	85%	10%	2%	1%	2%
9	Mae'r staff yn trin pob plentyn yn deg a gyda pharch <i>Staff treat all children fairly and with respect</i>	91%	8%	1%		
10	Caiff fy mhlentyn ei annog i fod yn iach ac i wneud ymarfer corff yn rheolaidd <i>My child is encouraged to be healthy and to take regular exercise</i>	86%	12%	1%	1%	
11	Mae fy mhlentyn yn ddiogel yn yr ysgol <i>My child is safe at school</i>	83%	12%	2%	1%	2%
12	Mae fy mhlentyn yn cael cymorth ychwanegol priodol mewn perthynas ag unrhyw anghenion unigol penodol <i>My child receives appropriate additional support in relation to any particular individual needs</i>	78%	18%	1%	1%	2%
13	Rwy'n cael gwybodaeth gyson am gynnydd fy mhlentyn <i>I am kept well informed about my child's progress</i>	86%	13%	1%		
14	Rwy'n teimlo'n gysurus ynglŷn â gofyn cwestiwn i'r ysgol, gwneud awgrymiadau neu nodi problem <i>I feel comfortable about approaching the school with questions, suggestions or a problem</i>	74%	23%	2%	1%	
15	Rwy'n deall trefn yr ysgol ar gyfer delio â chwynion <i>I understand the school's procedure for dealing with complaints</i>	78%	20%	1%	1%	
16	Mae'r ysgol yn helpu fy mhlentyn i ddod yn fwy aeddfed ac i ysgwyddo cyfrifoldeb <i>The school helps my child to become more mature and take on responsibility</i>	97%	1%	1%	1%	
17	Mae fy mhlentyn wedi'i baratoi'n dda ar gyfer symud ymlaen i'r ysgol nesaf neu goleg neu mewn i gyflogaeth <i>My child is well prepared for moving on to the next school or college or into employment</i>	83%	6%	1%		10%
18	Mae amrywiaeth dda o weithgareddau, gan gynnwys teithiau neu ymweliadau <i>There is a good range of activities including trips or visits</i>	89%	8%	2%	1%	
19	Mae'r ysgol yn cael ei rhedeg yn dda <i>The school is well run</i>	88%	9%	2%	1%	